

## ملخص الدراسة: التحرش الجنسي اتجاه المرأة العاملة في الجزائر

عنوان الدراسة:

التحرش الجنسي اتجاه المرأة العاملة في الجزائر

- دراسة ميدانية لبعض المؤسسات الجزائرية -

الجامعة: 20 أوت 1955 سكيكدة

السنة الجامعية: 2021-2022

الملخص:

يندرج موضوع دراستنا ضمن الميكروسوسبيولوجي لأننا بصدد تقصي مظهرات التحرش الجنسي اتجاه المرأة العاملة في الجزائر، لذا جاءت دراستنا مقسمة إلى ستة فصول، أربع فصول نظرية وفصلين ميدانيين، حيث انطلقنا من تساؤل محوري جاءت صياغته كالتالي: ماهي مظهرات التحرش الجنسي اتجاه المرأة العاملة في الجزائر؟ ويهدف الإجابة عليه تمّ بناء التساؤلات الفرعية الآتية:

1- كيف تؤسس الجنسانية مواقف التحرش الجنسي؟

2- كيف تحدّد مظاهر الجسد أنماط التحرش الجنسي؟

3- كيف تجسّد السلطة اتجاهات التحرش الجنسي؟

ويهدف اختبارها ميدانيا جاءت فرضيات الدراسة كالتالي:

الفرضية العامة للدراسة:

للتحرش الجنسي مظهرات اتجاه المرأة العاملة في الجزائر.

الفرضيات الفرعية للدراسة:

1- تؤسس الجنسانية مواقف التحرش الجنسي .

2- تحدّد مظاهر الجسد أنماط التحرش الجنسي .

3- تجسّد السلطة اتجاهات التحرش الجنسي .

كما حدّدت الدراسة أهداف عامة أساسها الكشف عن مظهرات التحرش الجنسي اتجاه المرأة العاملة من

خلال البحث في: كيفية تشكّل موقف التحرش الجنسي اتجاه المرأة العاملة، ومحاولة تجلّي معانيه

## ملخص الدراسة: التحرش الجنسي اتجاه المرأة العاملة في الجزائر

ودلالاته وممارساته من خلال قياس اتجاه العاملات .و ترسيم ظاهرة التحرش الجنسي في جزئياتها "موقف، أنماط، اتجاهات" وفهم عواملها .

### من خلال ضبط الأهداف الفرعية التالية :

1. الكشف عن مواقف التحرش الجنسي اتجاه المرأة العاملة من خلال طرح سؤال الجنسانية في الجزائر.
2. التعرف على الكيفية التي تؤسس بها الجنسانية مواقف التحرش الجنسي ومن ثمّ شرعته اجتماعيا .
3. تعرية اللبس عن مظاهر جسد المرأة العاملة من خلال طرح مظاهر الجسد وتقنياته.
4. تصنيف أنماط التحرش الجنسي اتجاه المرأة العاملة من خلال علاقتها بمظاهر الجسد.
5. تقصي دور السلطة في التقسيم الجنسي والتقسيم النوعي بين الجنسين في حقل العمل.
6. معرفة العلاقة بين السلطة واتجاهات التحرش الجنسي بالمؤسسة الجزائرية حسب مستوى تلقي الفعل.

لذا استعنا بالمنهج الوصفي ومنهج تحليل المضمون ومجموعة من الأدوات لجمع البيانات وهي: الوثائق والسجلات ، الملاحظة ،الإستبيان، والمقابلة لقياس اتجاه عينة الدراسة القصدية المتمثلة في فئة المرأة العاملة لبعض المؤسسات الجزائرية. وبالموازاة مع مراحل الدراسة المختلفة استخدمنا بعض الأساليب الإحصائية حيث تمّ تفرغ وتحليل الاستبيان من خلال برنامج الحزمة الإحصائية spss v21 ، وذلك باستخدام الاختبارات الإحصائية التالية:

- 1- أساليب الإحصاء الوصفي: كالتوزيع التكراري والنسب المئوية للإجابات، والمتوسط الحسابي لتحديد مستوى المتغيرات، والانحراف المعياري لمعرفة مدى تشتت القيم حول أوساطها الحسابية.
- 2- أساليب الإحصاء الاستدلالي: وقد تم استخدام ما يلي:
  - معامل الارتباط بيرسون من أجل اختبار الصدق البنائي لأداة العينة، والذي يقوم على دراسة العلاقة بين متغيرين.
  - اختبار ألفا كرومباخ لمعرفة ثبات فقرات الاستبيان.
  - اختبار T Test لمعرفة التأثير بين المتغيرين واختبار الفرضيات.
- 3- مقياس ليكرت: تمّ بناء استبيان دراستنا وفقا ل"مقياس ليكرت الخماسي" لقياس اتجاهات المبحوثات ودرجة استجابتهن لعبارات الاستبيان.
- 4- أما عن الصدق الظاهري للاستبيان، فقد تم توزيع استبيان تجريبي لوضع المحكّمين بالإضافة الى تطبيق معادلة Lushi لحساب صدق المحتوى.

## ملخص الدراسة: التحرش الجنسي اتجاه المرأة العاملة في الجزائر

ويهدف التحقق من الصدق الإمبريقي للفرضيات اعتمدنا على حساب معامل الارتباط (Pearson) لتحديد العلاقة الارتباطية بين مؤشرات الفرضيات الجزئية وفقا للأبعاد التالية لكل فرضية:

1-الخطاب الجنسي، الخطاب اللغوي، الخطاب الديني، الخطاب الاجتماعي، الخطاب الجندي.

2- البعد الشكلي، البعد المعنوي.

3-البعد التنظيمي، البعد المعنوي.

و لكي تكون التحليلات والتفسيرات أكثر مصداقية يجب التأكد من أن المجتمع خاضع للتوزيع الطبيعي. وللتأكد من ذلك قمنا باختبار "كولمجروف - سمرنوف"، حيث جاءت قيمة  $(sig) = 0.261$  وهي أكبر من مستوى الدلالة (0.05) لجميع المحاور، فالبيانات اتبعت توزيعا طبيعيا. وبعد الحصول على نتائج الدراسة وتفسير المعطيات الميدانية الكمية والكيفية، توصلنا الى مجموعة من النتائج :

- تؤسس الجنسانية مواقف التحرش الجنسي.

- تحدد مظاهر الجسد أنماط التحرش الجنسي.

- تجسد السلطة اتجاهات التحرش الجنسي.

وقد تمّ مناقشة نتائج هذه الدراسة في ضوء فرضياتها ومقارباتها النظرية ثم مقارنتها بنتائج الدراسات السابقة، انتهاءا بطرح بعض القضايا والإشكالات الهامة التي تثيرها نتائج دراستنا بصورة موضوعية ويطرح سوسيولوجي محض، وبهذا خلصت الدراسة بنتيجة محورية مفادها أنّ :

" للتحرش الجنسي تمظهرات اتجاه المرأة العاملة في الجزائر "

## Résumé :

**Intitulé de la thèse :** Le harcèlement sexuel envers la femme travailleuse en Algérie. Etude empirique de quelques entreprises Algériennes.

Année universitaire : 2021/2022

Il est vraisemblablement, plus judicieux, de procéder par le fait de signaler le domaine d'appartenance de notre thématique de recherche, qui s'inscrit dans la microsociologie, créneau porteur et fructueux, et qui n'a jamais cessé d'alimenter la recherche. Quant à notre étude, nous l'avons devisée, donc, en six chapitres, deux chapitres théoriques et deux empiriques. Nous l'avons échafaudée à partir de la question principale suivante :

Quelles sont les configurations du harcèlement sexuel envers la femme travailleuse en Algérie ?

Et afin d'y répondre nous avons construit les questions subsidiaires suivantes :

- 1- Comment la sexualité construit-elle les attitudes du harcèlement sexuel ?
  - 2- Comment les modalités du corps déterminent-elles les modes du harcèlement sexuel ?
  - 3- Comment le pouvoir incarne-t-il les attitudes du harcèlement sexuel ?
- L'étude a déterminé des objectifs généraux qui ont pour fondement de faire découvrir les configurations du harcèlement envers la femme travailleuse, et essayer de rendre compte de ses sens, ses significations et ses pratiques, à travers la mesure des attitudes, et cerner ce phénomène dans ses détails, à savoir ses 'position, attitude, mode', et comprendre ses facteurs. En précisant les objectifs subsidiaires suivants :
- 1- Faire découvrir les positions du harcèlement sexuel envers la femme travailleuse en posant la question de la sexualité en Algérie.
  - 2- Connaître la façon dont la sexualité institue les positions du harcèlement sexuel et le légitime socialement.
  - 3- Faire apparaître les aspects et les techniques corporels de la femme travailleuse.
  - 4- La classification des modes du harcèlement sexuel, envers la femme travailleuse à travers son rapport aux aspects du corps.
  - 5- Définir le rôle du pouvoir dans la division sexuelle et du genre, dans le domaine du travail.
  - 6- Connaître le rapport entre le pouvoir et les attitudes du harcèlement au sein de l'entreprise Algérienne.

C'est pourquoi nous avons fait recours à la méthode descriptive et la méthode de l'analyse du contenu, ainsi qu'à un ensemble d'outils pour collecter les données :

les documents et registres, la grille d'observation, l'entretien, le questionnaire pour mesurer les attitudes de l'échantillon de l'étude, représenté par la catégorie des femmes travailleuses au sein de quelques entreprises algériennes. Nous avons fait usage de quelques modes statistiques, tel que le dépouillement et l'analyse du questionnaire par le biais du logiciel SPSSV21, en usant des tests statistiques qui suivent :

- 1-les modes des statistiques descriptives
- 2-Les modes des statistiques déductives.
- 3-L'échelle de Likert
- 4-L'expertise du questionnaire.

Et afin de vérifier la véracité empirique des hypothèses de recherche, nous nous sommes basés sur le calcul du coefficient de corrélation de Pearson, pour déterminer le rapport entre les indices des hypothèses subsidiaires en fonction des dimensions de chacune d'elles

- 1- Le discours sexuel, le discours linguistique, le discours religieux, le discours social, le discours du genre.
- 2- La dimension formelle, la dimension du sens.
- 3- La dimension organisationnelle, la dimension du sens.

Et pour que les analyses et les explications soient plus crédibles, il faut s'assurer que la société soit soumise à la distribution naturelle. Et pour en être sûr, nous avons recouru au test Colmgrov Smirnov.

Suite à l'obtention des résultats de l'étude et l'explication des données empiriques, à la fois quantitatives et qualitatives, nous avons atteint les résultats, qui apparaissent en dessous :

- La sexualité institue les positions du harcèlement sexuel.
- les aspects corporels déterminent les modes du harcèlement sexuel.
- Le pouvoir incarne les attitudes du harcèlement sexuel.

Nous avons discuté les résultats de cette étude à la lumière de ses hypothèses et ses approches théoriques. Nous avons procédé, par la suite, à la comparaison avec les études antérieures, en terminant par quelques questions et problématiques cruciales, soulevées par les résultats de notre étude, et ce objectivement et par une approche purement sociologique.

Finalement la présente étude conclut au résultat primordial qui s'en suit :

Le harcèlement sexuel envers la femme travailleuse en Algérie se manifeste via multiples configurations.

## **Substract:**

### **The title of the study:**

The sexual harassment against the working woman in Algeria. An empirical study of some Algerian companies.

University year: 2021/2022

It is presumably more judicious to proceed by signalling that our study belongs to microsociology, which is a promising niche and a fruitful field.

Concerning our study, we have divided it in six parts: two theoretical chapters and two empirical ones. We scaffold it from the following main question:

What are the configurations of sexual harassment against the working woman in Algeria?

Moreover, in order to respond, we constructed the following subsidiary questions:

1-How does sexuality construct sexual harassment attitudes?

2-How do the body modalities define sexual harassment patterns?

3-How does the power embody the sexual harassment attitudes?

The study worked out general objectives to discover sexual harassment configurations against the working woman and to try to highlight its meanings, significances and practices through the measure of trends. To brief, also, the phenomenon in its parts, in terms of position, trend and pattern, in addition to understand its factors. In addition, by setting the following secondary objectives:

1-To discover the positions of sexual harassment against the working woman through the sexual question in Algeria.

2-To know the manner that sexuality institutes the sexual harassment positions and legitimates it socially.

3- Showing the body aspects and techniques of working woman.

4-Classification of patterns of sexual harassment against working woman through its relationship to the body aspects.

5 Defining the role of power in the sexual division of labour and gender at work.

6- Knowing the relationship between the power and the sexual harassment trends in the Algerian company.

That is why we used the descriptive method and the content analysis method and other tools to collect data: document and records, the observation network, the interview, the questionnaire to measure the study sample trends,

which is represented by the category of working women in some Algerian companies. We used some statistical patterns as the questionnaire analysis through SPSSV21, by using the following statistical tests:

- 1-Statistical descriptive patterns.
- 2-Statistical deductive patterns.
- 3-Likert scale.
- 4- The questionnaire expertise.

Moreover, to verify the empirical truth of hypothesis, we have relied on the calculation of Pearson coefficient, to determine the relationship between

The secondary hypothesis indexes according to the dimensions of each of them:

- 1-The sexual speech, the linguistic speech, the religious speech, the social speech, the gender speech.
- 2-formal dimension, meaning dimension.
- 3- Organisational dimension, meaning dimension.

In order to be credible, the analysis and explanations must be subject to natural distribution. Therefore, we have used the test of Comgrov Smirnov.

After the obtention of the study results and the empirical data explanation (quantitative and qualitative data) we got the following results:

- The sexuality establishes sexual harassment positions.
- The body aspects determine the sexual harassment patterns.
- The power embodies the sexual harassment trends.

We have discussed the results of the present study in the light of its hypothesis and its theoretical approaches ,after that we have proceeded to the comparison with the previous studies ,and finish with some crucial questions and issues, raised by our study results, objectively and by a purely sociological approach.

Finally, the present study concludes with the following capital result:  
The sexual harassment against the working woman in Algeria appears through a multitude of configurations.